



台中市水涵儲蓄互助社通訊

印刷品

第 84 期

發行所：台中市水涵儲蓄互社
地 址：台中市北屯區平德路 115 號 2 樓
網 址：<http://www.culroc.org.tw/cuweb/cu2204>
E-mail：sui.nan@msa.hinet.net Skype: sui-nan
電 話：04-22963755 傳真：04-22917993 手機：0912-046370
創刊：82 年 01 月 出刊：105 年 09 月



2016 年慶祝國際儲蓄互助社節健走活動

日 期：105 年 10 月 29 日(星期六)上午 7:40 於本社集合出發

地 點：台中都會公園(西屯區都會園路 1215 巷 140 號)

內 容：大會、資深幹部表揚、表演活動、健走.....

報名費：每人 100 元，並贈送玉米油一罐及便當一個，報名參加且當天出席的社員，退報名費存入股金，非社員不予退費。

名 額：2 部遊覽車額滿為止(依報名先後順序)

備 註：

1. 健走路線全程約 4 公里，時間約需 1 個小時，全程共設有 8 站(每站需蓋章認證)，參加健走者只需走完 4 站，即有機會參加摸彩，但走完 8 站前 10 名，另有獎勵。
2. 請要參加健走的社員，穿著適合健走的運動鞋、衣服及運動毛巾哦。
3. 自行前往都會公園的社員(必須先報名)，請於 8:30 前到達報到處。
4. 路線：台灣大道往沙鹿方向直行→右轉東大路→左轉西屯路→右轉都會園路，直行即可到都會公園。



日本立山黑部雪壁五日遊 (續)

文：解認娜理事

DAY 3 ► 5月14 (六)

「立山至黑部」：立山素有『日本阿爾卑斯山』之稱，是日本三大名山之一。從立山車站（搭乘立山電纜車）—美女平（轉搭立山高原巴士）—彌陀原（由彌陀原欣賞雪之大谷與高原景緻，沿途發現難得一見的雷鳥蹤影，並可眺望雄偉壯麗之高山景色。）—天狗平—室堂（立山隧道無軌道電車）—立山主峰—大觀峰（搭乘立山空中纜車，在纜車上欣賞終年不融雪的立山山脈）—黑部平—黑部湖（黑部地下電纜車）—黑部水壩（為世界四大高山水壩，步行走過水壩上方）—扇澤（搭乘關西無軌道電車）。要上立山連峰需搭乘六種不同交通工具，輕鬆翻山越嶺，飽覽高山深谷之美景，尤其沿途層層的高山草原風光令人如身處於油畫的風景裡，大自然景色，隨季節與高度而變化，在海拔高處觀賞到各種不同的風景。最高的山上溫度約 $-5^{\circ}\text{C}\sim 16^{\circ}\text{C}$ 。海拔約 3000 公尺，白雪皚皚的山頂，雪牆林立，雪壁十分壯觀，漫步在大雪谷與雪之迷宮，真是令人振奮不已。看到如此美景每位團員都像小朋友一樣玩起雪來，更有人堆起雪做成雪人。最後於海拔 2450m 的秘境之湖散步，山與湖互相暉映，因當日天氣晴朗，山岳倒映在湖面上真是幽美，與台灣的日月潭相比倒也呈現另一種不受干擾之寧靜。

雖然行前明珠導遊一再叮嚀禦寒衣物務必帶齊，唯恐到時大家受凍，感謝主的保守與帶領，連日來賜給我們非常好的天氣，所攜

帶禦寒衣物、手套、圍巾、帽子等都不須用到。屬神的兒女真是恩典滿滿，福氣啦！

「大町山田屋溫泉旅館」：我們從扇澤離開，抵達「山田屋」是我們一行人歷經一整天立山黑部美景震撼後晚上停留休息的住宿點，這裡也是離立山黑部最近的溫泉旅館，讓我們很快就來到休息的地方。

感謝旅行社美好的安排，連續 3 個晚上都住在溫泉飯店，讓大家每天在享受美景後之勞累，能在晚上好好泡個湯，放鬆心情。而今晚在露天溫泉泡湯，洗去雪牆帶來的寒氣，正是我們所需要的。

值得一提的是，當我們在享受豐盛的晚餐時，兩位媽媽級的服務生跪在旁邊侍候，面帶微笑，熱情親切又專業的態度，一點也不輸給時下的年輕人。

DAY 4 ► 5月15 (日)

出遊第四天，欣逢禮拜天，因日本景點與景點間的距離與中國一樣，路程較遠，儲互社吳麗卿主任早已安排在車上做禮拜，並邀請此次一同參團旅遊的陳銘哲牧師主理。大家以「主啊！我要跟隨祢」的詩歌來讚美上帝，並由監事潘仲達長老來讀聖經「詩篇 119 篇」，陳牧師以「主的話為樂」分享信息勉勵，大家以「耶和華祝福滿滿」的歌聲來回應上帝的愛，最後在陳牧師祝禱中結束禮拜。儲互社美好的安排，旅遊這幾天除了身心盡情享受之外，在靈命上也能與主建立親密的關係，沒因出遊而中斷，感謝主！

第一站「上高地」：是日本長野縣的旅遊勝地，標高約 1500 公尺，是中部山嶽的國立公園，周圍環繞著日本阿耳卑斯山脈，被穗高連峰包圍的美麗山麓。「上高地」是日本特定的觀光勝地，也是保護區。走訪上高地因氣候十分涼爽，走起來非常舒服，延著林間步道前行，一排排高聳直立的松樹，讓自己顯得更渺小，走沒幾分鐘，忽見前方穗高連峰，積雪的山頭，壯麗而雄偉，與藍天、河流互相暉映，走在河畔步道中整個人都精神氣爽起來，好喜歡這樣的環境。順著河流往上走來到「河童橋」，河童橋是上高地最著名的景觀，傳說從前這裡有河童居住而得名。來到此又見幾位老先生在河邊作畫，怡然自得，好不悠閒。當大家在享受這出乎意料的美景時，每個人都不停拿出手機猛拍，深怕錯過任何鏡頭。

感佩日本政府為維護自然環境所做的努力和決心，從每個地方都可以發現是那麼徹底，所到之處都非常的乾淨，無論走到那，水都是清澈見底。

值得一提的是，有位團員因誤了上車的時間，讓兩位導遊急著到處找人，更請服務台廣播，車上的團員們有的抱怨她的不守時，怕誤了下一個行程，也有人為她擔心是否發生了什麼事，過了一陣子好不容易才看她出現，原來她的手機丟了，她說可能在購物時放在商家櫃檯忘了拿，聽到此剛才的埋怨聲不見了，大家反而為她擔心起來，馬上教她如何處理後續動作，所幸導遊陳強在我們抵達日本第一天時就發給每人一張貼紙，上面有他的名字和電話，並要我們貼在手機上，也因此這位團員的手機，被另外一團台灣觀光客給撿到失而復得。

感謝主！「萬事互相效力，讓愛神的得益處。」慈愛的天父讓大家藉著這次的事，提醒我們出門在外一定要小心隨身攜帶的物品。

第二站「名古屋城」：位於名古屋市的城堡，又叫「金城」，與「姬路城」和「熊本城」並列為日本三大名城。名古屋城有分大、小天守閣，我們主要是逛大天守閣，共有七個樓層，城裡最具代表性的是放在天守閣屋頂的一對金虎魚，在日本傳說中是個能滅火的龍首魚身神象。進到裡面看到代表德川氏家的威嚴，內部現已改裝為博物館，展示各種古代的珍貴歷史文物，如生活用品、服裝、武士用具、各式各樣的刀劍盔甲槍械等。這城是一個具有相當歷史性的城堡，建築雄偉而莊嚴，走在城的四週風景相當漂亮。

「名古屋國際大酒店」：此趟旅程最後一天住宿的地方。位於市中心，是一間交通非常方便的酒店。前幾天連續三個晚上的溫泉飯店都睡榻榻米，今晚住市區改睡彈簧床。

享受了幾天道地的日本料理，最後一晚導遊安排大夥去吃燒烤大餐，喝日本生啤酒，大家在盡情享受美食之餘，不覺個個已面紅耳赤（包括我）。

餐後進入今晚的重頭戲，準備進攻免稅店、藥粧店以及地下商店街，團員兵分八路大採購，為的只是把握這最後一晚能為家人朋友帶點好吃的「單路」與紀念品。

DAY 5 ► 5月16 (一)

「熱田神宮」此趟旅程的最後一站，位於名古屋市區的一座神社。佔地大，樹木也很多，環境清幽，走在裡面很像走在森林裡，整個樹木茂盛綠意盎然，忽然聽到公雞在叫，轉頭卻

看不到雞的影子見，原來通通躲在樹上休息。走進來先看到一大面的酒牆，牆的旁邊有一棵大楠樹，導遊介紹此棵樹已有千年之齡。沿路散步欣賞主殿的外觀，旁邊是賣御所的地方，我們也只是經過並沒進去看。繞了一圈，時間已差不多，大夥準備打道回台灣了。

隨後遊覽車載我們前往名古屋機場，大夥懷著依依不捨的心情，搭乘中華航空離開了日本，直飛台中清泉崗國際機場，結束此次難忘的日本之旅。

感謝主的帶領與保守，賜給我們這一趟

美好的行程，不只欣賞到日本各處優美的風景，也讓我們看到整個國家對環境保護的重視和決心，以及國人正確的生活態度，和守法的觀念，人民素質可見一般，真的是值得我們學習和效法。今年水滸儲互社所舉辦的國外旅遊，地點是日本的立山黑部，或許是因炎炎夏日，大家都想找個避暑的地方，所以訊息一傳出，社員的反應相當熱烈，沒幾天就額滿了。此次參加的團員共有 32 人，有我們社的大家長蕭永信社長夫婦、潘仲達監事夫婦、吳麗卿主任及我等幹部參與其中。



人壽儲蓄互助基金 (LS) 的附加效益

依據下列附表(一)的分析，得知股金結餘 10 萬元的社員在 35 年期間反覆運用了社資金 50 萬元，其實際支付的貸款利息為 92,500 元，只要不退社待他終生時會獲得 10 萬元的人壽儲蓄互助基金(LS)理賠，原支付的 92,500 元利息藉由人壽儲蓄互助基金(LS)理賠得到全數補回。換句話說本社社員都有一筆無息周轉社資金的「特殊福利」，每位社員無息周轉的額度為該社員 60 足歲前所存入股金結餘的 5 倍(目前本社最高為 250 萬元，因社投保 LS 最高理賠為 50 萬元)。這就是人壽儲蓄互助基金(LS)所產生「獨特的附加效益」。

【綜合結論】

1. 股金內貸款絕對不是借自己的錢而是借社共有的資金(因借錢社員的股金並沒有短少仍然如數參與分配股息)給付利息是理所當然的事。
2. 要在儲蓄互助社得到最大的福利就必須謹守社員倫理『一日為社員 終生為社員，一人入社 全家入社』。
3. 儲蓄互社是所有社員一輩子在資金運用調度上的「最佳夥伴」。

貸款利息及股息分配分析表 (附表一)

貸款週期	總股息	總貸款利息	實支總貸款利息	備 註
第一周期	7,000	25,500	18,500	本表所列範例： 1. 社員股金10萬元，以股金貸款方式重複向社周轉資金，每次貸款皆以七年償清。 2. 股金內貸款利率：7.2% 3. 每年分配股息率：1%
第二周期	7,000	25,500	18,500	
第三周期	7,000	25,500	18,500	
第四周期	7,000	25,500	18,500	
第五周期	7,000	25,500	18,500	
合 計	35,000	127,500	92,500	



活動報導...105 年第二次社員常年教育

本社於 105 年 8 月 21 日(星期日)假水湳教會六樓，舉辦本年度第二次社員常年教育活動。當天下午一點半起，社員就陸陸續續來報到了，二點開始首先由卓幸品教育主席以帶動唱方式拉近彼此的距離，在社長的致詞及吳主任的社務說明後，就進入今天的專題，本次特邀請暨南國際大學社工系主任張英陣教授與大家分享「儲蓄互助社新時代意義」。

張老師長期致力於志願服務的研究及非營利組織管理的推動，而且從小既是儲蓄互助社的社員，所以深知儲互社在現實的社會中，所扮演的角色，張老師學以致用地將所學的理论方法，期望透過儲蓄互助社「非為營利、非為救濟、乃是服務」精神，實際落實在需要協助關懷的弱勢團體的身上，大家真是獲益良多。





社務報導

- 今年團體互助基金及防癌互助基金保卡已寄來了哦，請有參加的社員向本社專職人員索取。
- 另有團體意外互助基金(保障額度 100 萬、200 萬)、常青外互助基金(提供給 60-85 歲長者的保障，年繳 3,243 元)及重大疾病等不同種類的保險推出，詳洽本社專職人員。
- 為加強本社與社員間連繫的正確性，請通訊地址有變更或整編的社員，打電話至本社更正，若有使用 email 的社員可寄 mail 至本社信箱：sui.nan@msa.hinet.net。

- - 歡迎加入本社的 Line，請搜尋手機號碼 0912046370 加入 - -



財務及業務統計表

項目/月份	六月	七月	八月	項目/月份	六月	七月	八月
社員人數	1,960	1,968	1,973	本月收入	947,140	603,130	668,616
入社人數	9	12	8	本月支出	473,641	273,735	272,978
退社人數	4	4	3	本月損益	473,499	329,395	395,638
儲蓄人數	1,797	1,821	1,821	累計損益	1,941,351	2,270,746	2,666,384
儲蓄率	91.68%	92.51%	92.30%	資產總額	319,419,482	320,769,897	320,338,763
股金結餘	263,762,410	264,707,499	265,485,563	貸款總額	170,984,385	170,924,130	168,964,145
儲蓄金額	1,063,272	1,084,998	1,236,081	本月貸款	6,836,150	7,666,300	13,268,300
平均儲蓄額	542	551	626	本月貸款筆數	33	53	39
儲蓄部儲金	233,232	226,332	244,932	創社至今 貸款累計	2,191,766,910	2,199,433,210	2,212,701,510
平儲墊款	2,796,968	2,691,307	2,596,198	創社至今 貸款筆數	10,181	10,234	10,273



玉山銀行—文心分行(代碼 808)
電匯帳號：0141966009680
戶名：台中市水湳儲蓄互助社

郵政儲金帳號：0021273 0762824
郵政劃撥：02137746
戶名：台中市水湳儲蓄互助社

不方便至社存款時，可利用匯款或劃撥的方式喔～～